

# PHILIPS

## Slušalice

### Seriya 8000

TAH8505



# Uputstvo za upotrebu

Registrujte vaš proizvod i potražite podršku na stranici  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

# Sadržaj

---

1	Važna bezbednosna uputstva	2
	Bezbednost sluha	2
	Opšte informacije	2

---

2	Vaše Bluetooth slušalice za nošenje preko ušiju	3
	Šta je u kutiji	3
	Ostali uređaji	3
	Pregled vaših Bluetooth bežičnih slušalica	4

---

3	Prvi koraci	5
	Punjenje baterije	5
	Uparivanje slušalica sa vašim mobilnim telefonom	5

---

4	Korišćenje vaših slušalica	6
	Povezivanje slušalica sa Bluetooth uređajem	6
	Upravljanje vašim pozivima i muzikom	6

---

5	Tehnički podaci	8
---	-----------------	---

---

6	Obaveštenje	9
	Deklaracija o usaglašenosti	9
	Odlaganje vašeg starog proizvoda i baterije	9
	Vađenje ugrađene baterije	9
	Usklađenost sa EMF	9
	Informacije o životnoj sredini	10
	Obaveštenje o usaglašenosti	10

---

7	Zaštitni znakovi	11
---	------------------	----

---

8	Često postavljana pitanja	12
---	---------------------------	----

# 1 Važna bezbednosna uputstva

## Bezbednost sluha



### Opasnost

- Da biste izbegli oštećenje sluha, ograničite vreme kada koristite slušalice pri velikoj jačini i podesite jačinu zvuka na bezbedan nivo. Što je glasnija jačina zvuka, to je kraće vreme bezbednog slušanja.

Obavezno se pridržavajte sledećih uputstava kada koristite slušalice.

- Slušajte u razumnim količinama tokom razumnog vremena.
- Budite pažljivi da ne podešavate jačinu zvuka neprestano naviše, jer se vaš sluh prilagođava.
- Ne pojačavajte jačinu zvuka tako da ne možete da čujete šta se dešava oko vas.
- Trebalo bi da ispoljite oprez ili privremeno prekinete korišćenje u potencijalno opasnim situacijama.
- Preveliki zvučni pritisak u slušalicama može da prouzrokuje gubitak sluha.
- Upotreba slušalica sa pokrivena oba uha za vreme vožnje nije preporučljiva i može biti nelegalna u nekim oblastima tokom vožnje.
- Radi vaše bezbednosti, izbegavajte ometanje muzikom ili telefonskim pozivima dok ste u saobraćaju ili drugim potencijalno opasnim okruženjima.

## Opšte informacije

Da biste izbegli oštećenja ili nepravilan rad:



### Oprez

- Ne izlažite slušalice prekomernoj toploti
- Ne ispuštajte slušalice.
- Slušalice ne smeju da budu izložene kapanju ili prskanju.
- Ne dozvolite da vam slušalice budu potopljene u vodu.
- Ne koristite sredstva za čišćenje koja sadrže alkohol, amonijak, benzen ili abrazivna sredstva.
- Ako je potrebno čišćenje, koristite meku krpu, po potrebi navlaženu minimalnom količinom vode ili blagom sapunicom, da biste očistili proizvod.
- Ugrađena baterija ne sme da bude izložena prekomernoj toploti kao što su sunčeva svetlost, vatra ili slično.
- U slučaju da se baterija pogrešno zameni, postoji opasnost od eksplozije. Zamenite samo baterijom istog ili ekvivalentnog tipa.
- Nikada ne koristite slušalice kada upravljate motornim vozilom, vozite bicikl, trčite ili šetate u saobraćaju. Na mnogim mestima je opasno i nezakonito.

O radnim temperaturama i temperaturama i vlažnosti za čuvanje

- Radna temperatura: 0°C (32°F) do 40°C (104°F)
- Temperatura skladištenja: -10°C (14°F) do 45°C (113°F)
- Radna vlažnost: 8% - 90% RH (bez kondenzacije)
- Vlažnost skladištenja: 5% - 90% RH (bez kondenzacije)
- Maksimalna radna visina: 3000 m
- Vek trajanja baterije može da bude kraći u uslovima visokih ili niskih temperatura.

## 2 Vaše Bluetooth slušalice za nošenje preko ušiju

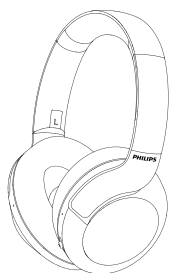
Čestitamo vam na kupovini i dobro došli u Philips! Da biste u potpunosti iskoristili podršku koju nudi Philips, registrujte vaš proizvod na stranici [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

Sa ovim Philips slušalicama preko uha, možete da:

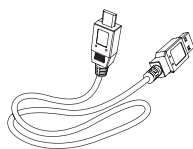
- uživajte u praktičnim bežičnim pozivima bez korišćenja ruku;
- uživajte u bežičnoj muzici i upravljate njom;
- prebacujete između poziva i muzike;
- uživajte u poništavanju buke.

---

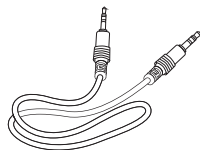
### Šta je u kutiji



Philips Bluetooth slušalice za nošenje preko ušiju Philips TAH8505



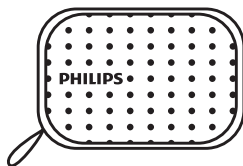
USB kabl za punjenje (samo za punjenje)



Audio kabl



Vodič za brzi početak



Torba za nošenje

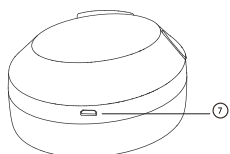
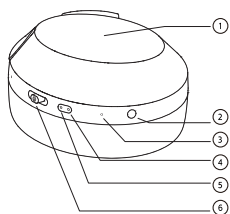
---

### Ostali uređaji

Mobilni telefon ili uređaj (npr. Notebook, PAD, Bluetooth adapteri, MP3 plejeri itd.) koji podržavaju Bluetooth i kompatibilni su sa slušalicama (pogledajte odeljak „Tehnički podaci“ na strani 8).

---

## Pregled vaših Bluetooth bežičnih naglavnih slušalica



- ① Kontrolni panel osetljiv na dodir
- ② Audio utičnica
- ③ Mikrofon
- ④ LED indikator
- ⑤ LED indikator ANC/ambijentalnog zvuka
- ⑥ ⏻ (Taster za napajanje)
- ⑦ Mikro USB utičnica za punjenje

## 3 Prvi koraci

### Punjenje baterije

#### Napomena

- Pre nego što prvi put budete koristili vaše slušalice, stavite slušalice u kućište za punjenje i puniti bateriju 3 sata radi optimalnog kapaciteta i veka trajanja baterije.
- Koristite samo originalni USB kabl za punjenje da biste izbegli oštećenja.
- Završite svoj poziv pre punjenja slušalica, jer će priključivanje slušalica radi punjenja isključiti slušalice.

### Kućiče za punjenje

Priključite isporučeni USB kabl za punjenje u:


- Mikro USB utičnicu za punjenje na naglavnim slušalicama i;
  - Punjač/USB port računara.
- ↳ LED lampica postaje crvena tokom punjenja i isključuje se kada naglavne slušalice budu potpuno napunjene.

#### Savet

- Uobičajeno, za punjenje je potrebno 2 sata.

## Uparivanje slušalica sa vašim mobilnim telefonom

Pre nego što prvi put budete koristili slušalice sa vašim mobilnim telefonom, uparite ih sa mobilnim telefonom. Uspešno uparivanje uspostavlja jedinstvenu šifrovanu vezu između slušalica i mobilnog telefona. Slušalice čuvaju poslednjih 8 uređaja u memoriji. Ako pokušate da uparite više od 8 uređaja, najranije upareni uređaj se zamenjuje novim.

- 1 Proverite da li su slušalice potpuno napunjene i isključene.
- 2 Pritisnite i držite  5 sekundi dok plava i crvena LED lampica ne zatrepere naizmenično.
  - ↳ Slušalice ostaju u režimu uparivanja 2 minuta.
- 3 Proverite da li je mobilni telefon uključen i da li je aktivirana njegova Bluetooth funkcija.
- 4 Uparite slušalice sa vašim mobilnim telefonom. Za detaljne informacije, pogledajte Uputstvo za upotrebu vašeg mobilnog telefona.

Sledeći primer prikazuje kako upariti naglavne slušalice s mobilnim telefonom.

- ↳ Aktivirajte Bluetooth funkciju vašeg mobilnog telefona, izaberite **Philips TAH8505**



**Philips TAH8505**

# 4 Korišćenje vaših slušalica

## Povezivanje slušalica sa vašim Bluetooth uređajem

- 1 Uključite vaš mobilni telefon/Bluetooth uređaj.
- 2 Pritisnite i držite taster za uključivanje/isključivanje da biste uključili slušalice.
  - ↳ Plava LED lampica se pali na 3 sekunde.
  - ↳ Slušalice se automatski ponovo povezuju sa poslednjim povezanim mobilnim telefonom/Bluetooth uređajem.

### Savet

- Ako uključite mobilni telefon/Bluetooth uređaj ili aktivirate Bluetooth funkciju nakon uključivanja slušalica, morate ručno ponovo da povežete slušalice i mobilni telefon/Bluetooth uređaj.

### Napomena

- Ako slušalice ne uspeju da se povežu s poslednjim povezanim Bluetooth uređajem u roku od 2 minuta, one će se prebaciti u režim uparivanja, a zatim će se automatski isključiti ako još uvek nisu povezane ni na jedan Bluetooth uređaj 8 minuta kasnije ANC isključen.
- Ako slušalice nemaju nikakvu istoriju povezivanja i ne povežu nijedan Bluetooth uređaj u roku od 2 minuta, one će zaustaviti uparivanje i ući u režim mirovanja.

## Žična veza

Slušalice možete da koristite i sa isporučenim audio kablom. Priključite isporučeni audio kabl u slušalice i eksterni audio uređaj.

### Savet

- Funkcijski tasteri će biti onemogućeni prilikom korišćenja režima linijskog ulaza.

## Upravljanje vašima pozivima i muzikom

### Uključi/isključi

Zadatak	Taster	Operacija
Uključi slušalice.	Taster za napajanje	Pritisni i drži 3 sekunde.
Isključi slušalice.	Taster za napajanje	Pritisni i drži 3 sekunde. ↳ Plava LED lampica je uključena i bleedi.

### Kontrola muzike

Zadatak	Taster	Operacija
Reprodukuju ili pauziraj muziku.	Taster za napajanje	Pritisni jednom.
Podesi jačinu zvuka.	Kontrolni panel osetljiv na dodir	Prevuci nagore/ Prevuci nadole

Sledeća numera.	Taster za napajanje	Gurni nadole
Prethodna numera.	Taster za napajanje	Gurni nagore

### Kontrola poziva

Zadatak	Taster	Operacija
Preuzmi/prekini poziv.	Taster za napajanje	Pritisni jednom
Odbij poziv.	Taster za napajanje	Pritisni dvaput
Odgovori na novi poziv tokom poziva.	Taster za napajanje	Pritisni jednom
Odbij novi poziv tokom poziva.	Taster za napajanje	Pritisni dvaput

Zadatak	Taster	Operacija
Prekinite trenutni poziv i aktiviraj drugi poziv	Taster za napajanje	Pritisni jednom
Prebacite poziv kada odgovorite na dva poziva	Taster za napajanje	Pritisni dvaput
Prebacite telefon i slušalice tokom poziva	Taster za napajanje	Pritisni dvaput

### Kontrola ANC

Zadatak	Taster	Operacija
ANC uklj./isklj./Ambijentalni zvuk	Kontrolni panel na dodir	Dodirni osetljiv jednom

### Pomoćnik za glas

Zadatak	Taster	Operacija
Probudite podrazumevanog glasovnog pomoćnika	Kontrolni panel na dodir	Pokrij i drži 2 sekunde

### Status ostalih indikatora naglavnih slušalica

Status slušalica	Indikator
Naglavne slušalice su povezane sa Bluetooth uređajem, dok su naglavne slušalice u režimu pripravnosti ili dok slušate muziku.	Plava LED lampica je uključena.
Slušalice su spremne za uparivanje.	LED lampica treperi plavo i crveno naizmenično.
Slušalice su uključene, ali nisu povezane sa Bluetooth uređajem.	Crvena LED lampica lagano treperi. Ako veza ne može da se uspostavi, slušalice će se isključiti u roku od 8 minuta kada je ANC isključen.
Nizak nivo baterije.	Crvena LED lampica treperi jednom u 2 sekunde dok ne nestane napajanja
Baterija je potpuno napunjena.	Crvena LED lampica je isključena.



# 5 Tehnički podaci

## Naglavne slušalice

- Vreme trajanja muzike: 30 sati  
Vreme trajanja razgovora: 30 sati
- Vreme u režimu pripravnosti:  
160 sati  
Vreme punjenja: 2 sata
- Litijum-polimerska baterija koja se može puniti (680 mAh)
- Bluetooth verzija: 5.0  
Kompatibilni Bluetooth profili:
  - HFP (Profil bez korišćenja ruku)
  - A2DP (Napredni profil distribucije zvuka)
  - AVRCP (Profil daljinskog upravljanja zvučnim i video zapisima)
- Podržani audio kodek: SBC
- Opseg frekvencije: 2,402–2,480 GHz
- Snaga predajnika: < 10 dBm
- Radni opseg: Do 10 metara (33 stope)
- Digitalno smanjenje odjeka i buke
- Automatsko isključivanje
- Mikro USB port za punjenje



## Napomena

- Specifikacije podležu promenama bez prethodne najave.

# 6 Obaveštenje

## Deklaracija o usaglašenosti

Ovim MMD Hong Kong Holding Limited izjavljuje da je ovaj proizvod u skladu sa suštinskim zahtevima i ostalim relevantnim odredbama Direktive 2014/53/EU. Izjavu o usaglašenosti možete pronaći na stranici [www.p4c.philips.com](http://www.p4c.philips.com).

## Odlaganje vašeg starog proizvoda i baterije



Vaš proizvod je projektovan i proizveden od visokokvalitetnih materijala i komponenti, koji mogu da se recikliraju i ponovo koriste.



Ovaj simbol na proizvodu označava da je proizvod obuhvaćen Evropskom direktivom 2012/19/EU.



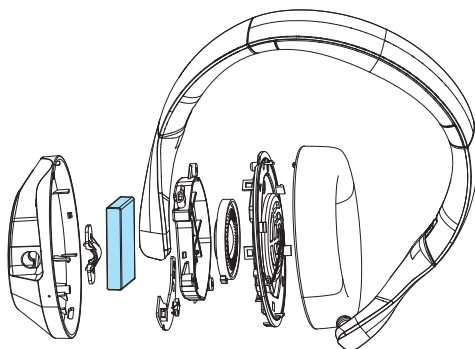
Ovaj simbol označava da proizvod sadrži ugrađenu bateriju koja se može puniti, koja je obuhvaćena Evropskom direktivom 2013/56/EU i koja ne sme da se odlaže sa uobičajenim kućnim otpadom. Izričito vam savetujemo da proizvod odnesete u zvanični sabirni centar ili u servisni centar Philips da bi stručnjak izvadio bateriju koja se može puniti.

Informišite se o lokalnom sistemu odvojenog sakupljanja električnih i elektronskih proizvoda i baterija koje se mogu puniti. Pridržavajte se lokalnih pravila i nikada ne odlažite proizvod i baterije koje se mogu puniti sa uobičajenim kućnim otpadom. Pravilno odlaganje starih proizvoda i baterija koje se mogu puniti pomaže u sprečavanju negativnih posledica po životnu sredinu i ljudsko zdravlje.

## Vađenje ugrađene baterije

Ako u vašoj zemlji ne postoji sistem za sakupljanje/recikliranje elektronskih proizvoda, možete da zaštitite životnu sredinu vađenjem i recikliranjem baterije pre odlaganja slušalica.

- Proverite da li su naglavne slušalice isključene iz kućišta za punjenje pre nego što izvadite bateriju.



## Usklađenost sa EMF

Ovaj proizvod je u skladu sa svim važećim standardima i propisima koji se odnose na izlaganje elektromagnetnim poljima.

---

## Informacije o životnoj sredini

Sve nepotrebno pakovanje je izostavljeno. Pokušali smo da olakšamo odvajanje ambalaže na tri materijala: karton (kutija), polistirenska pena (tampon) i polietilen (kesice, zaštitna penasta ploča.)

Vaš sistem se sastoji od materijala koji mogu da se recikliraju i ponovo koriste ako ih rastavi specijalizovana kompanija. Pridržavajte se lokalnih propisa o odlaganju ambalažnog materijala, istrošenih baterija i stare opreme.

---

## Obaveštenje o usaglašenosti

Uređaj je u skladu sa Pravilima FCC, Deo 15. Rad zavisi od sledeća dva uslova:

1. **Ovaj uređaj ne sme da prouzrokuje štetne smetnje i**
2. **Ovaj uređaj mora da prihvati svaku primljenu smetnju, uključujući smetnje koje mogu da prouzrokuju neželjeni rad.**

### Pravila FCC

Ova oprema je testirana i ustanovljeno je da je uskladen sa ograničenjima za digitalni uređaj klase B, u skladu sa Delom 15 Pravila FCC. Ova ograničenja su projektovana tako da pružaju razumnu zaštitu od štetnih smetnji u stambenoj instalaciji. Ova oprema generiše, koristi i može da zrači radio frekvencijsku energiju i, ako se ne instalira i ne koristi u skladu sa Uputstvom za upotrebu, može da prouzrokuje štetne smetnje u radio komunikaciji. Međutim, nema garancije da do smetnji neće doći u određenoj instalaciji. Ako ova oprema prouzrokuje štetne smetnje radio ili

televizijskom prijemu, što se može odrediti isključivanjem i uključivanjem opreme, korisnik se ohrabruje da pokuša da ispravi smetnje pomoću jedne ili više sledećih mera:

- Preusmerite ili premestite prijemnu antenu.
- Povećajte razdvojenost između opreme i prijemnika
- Povežite opremu u utičnicu na strujnom kolu različitom od onoga na koji je priključen prijemnik.
- Za pomoć se obratite prodavcu iliiskusnom radio/TV tehničaru.

### Izjava o izlaganju zračenju Američke Savezne komisije za komunikacije (Federal Communications Commission - FCC):

Ova oprema je u skladu sa ograničenjima za izlaganje zračenju FCC-a utvrđenim za nekontrolisana okruženja.

Ovaj predajnik ne sme da se nalazi ili da radi zajedno sa bilo kojom drugom antenom ili predajnikom.

**Oppez:** Korisnik se upozorava da promene ili modifikacije koje nije izričito odobrila strana odgovorna za uskladenost mogu da ponište korisnikovo ovlašćenje za upotrebu opreme.

### Kanada:

Ovaj uređaj sadrži predajnik(e)/prijemnik(e) izuzete od licenci koji su u skladu sa Kanadskim RSS standardima za inovacije, nauku i ekonomski razvoj koji su izuzeti od licenci. Rad zavisi od sledeća dva uslova: (1) ovaj uređaj ne sme da prouzrokuje štetne smetnje i (2) Ovaj uređaj mora da prihvati sve primljene smetnje, uključujući i smetnje koje mogu da prouzrokuju neželjeni rad uređaja. CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

### Izjava o izlaganju IC zračenju:

Ova oprema je u skladu sa Kanadskim ograničenjima za izlaganje zračenju utvrđenim za nekontrolisana okruženja. Ovaj predajnik ne sme da se nalazi ili da radi zajedno sa bilo kojom drugom antenom ili predajnikom.

# 7 Zaštitni znakovi

---

## Bluetooth

Bluetooth® oznaka reči i logotipi su registrovani zaštitni znakovi u vlasništvu kompanije Bluetooth SIG, Inc. i svako korišćenje takvih oznaka od strane Top Victory Investment Limited je po licenci. Ostali zaštitni znakovi i trgovački nazivi pripadaju njihovim odgovarajućim vlasnicima.

---


## Siri

Siri je zaštitni znak kompanije Apple Inc., registrovan u SAD-u i drugim zemljama.

# 8 Često postavljana pitanja

**Moje Bluetooth slušalice se ne uključuju.**  
Nivo baterije je nizak. Napunite slušalice.

**Ne mogu da uparim moje Bluetooth slušalice sa mojim Bluetooth uređajem.**  
Bluetooth je onemogućen. Omogućite Bluetooth funkciju na vašem Bluetooth uređaju i uključite Bluetooth uređaj pre nego što uključite slušalice.

**Kako resetovati uparivanje?**  
Neka slušalice ostanu u režimu uparivanja (crvena i plava lampica trepere naizmenično), pritisnite taster za napajanje  naviše i držite, dvaput dodirnite kontrolni panel osetljiv na dodir, tada će ljubičasta LED lampica treperiti 3 puta.

**Čujem, ali ne mogu da upravljam muzikom na svom Bluetooth uređaju (npr. reprodukcija/pauza/preskakanje prema napred/unazad).**  
Proverite da li Bluetooth audio izvor podržava AVRCP (pogledajte odeljak „Tehnički podaci“ na strani 8).

**Nivo jačine zvuka u slušalicama je prenizak.**  
Neki Bluetooth uređaji ne mogu da povežu jačinu zvuka sa slušalicama putem sinhronizacije jačine zvuka. U ovom slučaju morate da podesite jačinu zvuka na Bluetooth uređaju da biste postigli odgovarajući nivo jačine zvuka.

**Bluetooth uređaj ne može da nađe naglavne slušalice.**

- Naglavne slušalice su možda povezane sa prethodno uparenim uređajem. Isključite povezani uređaj ili ga prebacite van dometa.
- Uparivanje je možda resetovano ili su naglavne slušalice prethodno uparene sa drugim uređajem. Ponovo uparite slušalice sa Bluetooth uređajem, kao što je opisano u Uputstvu za upotrebu. (pogledajte odeljak „Uparivanje slušalica sa Bluetooth uređajem po prvi put“ na strani 6).

**Moje Bluetooth slušalice su povezane sa Bluetooth stereo mobilnim telefonom, ali se muzika reprodukuje samo na zvučniku mobilnog telefona.**

Pogledajte Uputstvo za upotrebu vašeg mobilnog telefona. Izaberite da biste slušali muziku preko slušalica.

**Kvalitet zvuka je loš i može da se čuje šum puketanja.**

- Bluetooth uređaj je van dometa. Smanjite udaljenost između slušalica i Bluetooth uređaja ili uklonite prepreke između njih.
- Napunite slušalice.

**Kvalitet zvuka je loš kada je prenos tokom preuzimanja sa mobilnog telefona vrlo spor ili prenos tokom preuzimanja zvuka uopšte ne funkcioniše.**

Uverite se da vaš mobilni telefon ne podržava samo (mono) HFP, već podržava i A2DP i da je BT4.0x (ili noviji) kompatibilan (pogledajte odeljak „Tehnički podaci“ na strani 8).

Za dodatnu podršku, posetite stranicu [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).



Philips i amblem Štita Philips su registrovani zaštitni znakovi kompanije Koninklijke Philips N.V. i koriste se po licenci. Ovaj proizvod je proizvela kompanija MMD Hong Kong Holding Limited ili jedna od njenih pridruženih kompanija, a MMD Hong Kong Holding Limited je davalac garancije u vezi sa ovim proizvodom.

